

FILOSCOZIA® FILMAR / OLCESE

Filoscozia®, the trademark of Filmar and Olcese S.p.A., characterizing products which have been realized with the finest and most precious cotton, invest on the creativity of young international designers of FIT Milan and NABA for a new and modern approach to the type of products that since long time exhibit this trademark. Filoscozia® the original is a high grade natural cotton, fine, strong and shiny, that is produced by Filmar S.p.A. and Olcese S.p.A., the associated companies and accredited producers of the Associazione Filoscozia, sponsoring today the value of the brand. Here come the socks that have stopped being socks, but play instead on solid and empty forms, between transparency and illusion, adherence or bulk, colour and décor conceived to clothe the foot in an original way. Guided by Ada Lusena, young designers at Milan's NABA fine arts academy have come up with fresh "over" formulations. The choice no longer between polo-neck or T-shirt, here are items with modular potential that can be wrapped, pulled over, mixed to break up forms and direct the focus onto laser work, digital prints, foam-back secrets that jumble volumes and relief. The tricot knit has unleashed a spate of research by inventive minds at Milan's FIT. Under Lisa Feuerherm, three designers have explored the relationship between sound and vibration, working at the cutting edge of technology to find reliefs transferable onto knits using 3D effects, transparency, glazes and surprising contrasts.

Filoscozia® the original reveals itself as a modern avant-garde quality product.

Marco Marzoli of Filmar, and president of the Associazione Filoscozia®, intends informing all users, from companies to final consumer, of the characteristics of this precious yarn.

The Association also intends offering support to companies, artisan manufacturers and designers involved in carrying out research, experimenting with the uses and the creative and functional applications of the product, setting up a surveillance system aimed at protecting the product and its mission, as well as safeguarding the consumer. The Association promotes communication activities to expand the knowledge about Filoscozia® the original, the original super yarn in 100% cotton of high quality produced with long staple noble varieties, resistant and naturally shiny.


filoscozia
the original

FILOSCOZIA® FILMAR / OLCESE

Filoscozia®, il marchio di Filmar e Olcese S.p.A. che contraddistingue i prodotti realizzati con il cotone più fine e pregiato, investe sulla creatività dei giovani stilisti internazionali di FIT e NABA per un nuovo e attualissimo punto di vista sulle tipologie di prodotti che da sempre si fregiano di questo marchio. Filoscozia® the original è il superfilo naturale, sottile, tenace e brillante prodotto da Filmar S.p.A. e Olcese S.p.A., le aziende consociate e i produttori accreditati dall'Associazione Filoscozia, che oggi sponsorizzano la valorizzazione del brand.

Ecco che le calze non saranno più calze, ma giochi di pieni e vuoti, di trasparenze e illusioni, di aderenze o voluminosità, di colori e decori pensati per vestire il piede in modo originale. Guidati da Ada Lusena, i giovani di NABA hanno pensato anche a nuove elaborazioni per "over", non più polo o t-shirt, ma capi modulabili, da avvolgere, sovrapporre, mixare per confondere l'occhio e invitare alla scoperta di interventi al laser, stampe digitali, segreti foam back che esasperano i volumi ed i rilievi.

La maglia tricot ha scatenato la ricerca delle creative di FIT Milano. Guidate da Lisa Feuerherm, le tre designer hanno esplorato la relazione tra suono e vibrazioni, ed i rilievi, i movimenti da trasferire sulle maglie con effetti 3D, trasparenze, velature, contrasti inattesi frutto di lavorazioni al limite delle possibilità della tecnologia.

Filoscozia® the original si rivela moderno, all'avanguardia nella qualità.

Marco Marzoli di Filmar, presidente dell'Associazione Filoscozia®, si propone di informare tutti gli utilizzatori, dalle aziende al consumatore finale, delle caratteristiche di questo filato pregiato.

L'associazione si propone anche di supportare aziende, manifatture artigiane e stylist nella ricerca, nella sperimentazione d'uso e nell'applicazione creativa e funzionale del prodotto, attuando una puntuale azione di sorveglianza, allo scopo di difendere il prodotto e la propria mission e di tutelare il consumatore. L'Associazione promuove inoltre azioni di comunicazione per la diffusione e la conoscenza di Filoscozia® the original, il superfilo originale in 100% cotone di altissima qualità, prodotto esclusivamente con varietà nobili a lungo taglio, resistente e naturalmente lucente.



FILMAR S.p.A.

Via A. De Gasperi, 65
25030 Zocco D'Erbusco (BS)
telefono: + 39 030 776700 - telefax: +39 030 7760123
filmar@filmar.it - www.filmar.it

COTONIFICIO OLCESE S.P.A.

Corso Roma, 186
20093 Cologno Monzese (MI)
tel. +39 02 2671721 - fax 02-26717233
info@cotonificioolcese.it